

**C-409**

First Session, Thirty-ninth Parliament,  
55-56 Elizabeth II, 2006-2007

**HOUSE OF COMMONS OF CANADA**

**BILL C-409**

An Act to amend the Canada Labour Code (illness or injury)

---

FIRST READING, MARCH 1, 2007

---

MR. ALGHABRA

**C-409**

Première session, trente-neuvième législature,  
55-56 Elizabeth II, 2006-2007

**CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA**

**PROJET DE LOI C-409**

Loi modifiant le Code canadien du travail (maladie ou  
accident)

---

PREMIÈRE LECTURE LE 1<sup>ER</sup> MARS 2007

---

M. ALGHABRA

## SUMMARY

This enactment amends the *Canada Labour Code* to extend from twelve weeks to fifty-two weeks the period during which an employee may be absent from work due to illness or injury without being dismissed, suspended, laid off, demoted or disciplined by an employer.

## SOMMAIRE

Le texte modifie le *Code canadien du travail* afin de porter de douze semaines à cinquante-deux semaines la période durant laquelle un employé peut s'absenter du travail en raison de maladie ou d'accident sans être congédié, suspendu, mis à pied, rétrogradé ou soumis à des mesures disciplinaires par l'employeur.

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

## BILL C-409

## PROJET DE LOI C-409

An Act to amend the Canada Labour Code  
(illness or injury)

Loi modifiant le Code canadien du travail  
(maladie ou accident)

R.S., c. L-2

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

**1. Paragraph 239(1)(b) of the *Canada Labour Code* is replaced by the following:**

(b) the period of absence does not exceed fifty-two weeks; and

L.R., ch. L-2

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

**1. L'alinéa 239(1)(b) du *Code canadien du travail* est remplacé par ce qui suit :**

b) il n'est pas absent pendant plus de cinquante-deux semaines;

5

391434

Published under authority of the Speaker of the House of Commons

Available from:  
Publishing and Depository Services  
Public Works and Government Services Canada  
Ottawa, Ontario K1A 0S5  
Telephone: (613) 941-5995 or 1-800-635-7943  
Fax: (613) 954-5779 or 1-800-565-7757  
publications@pwgsc.gc.ca  
<http://publications.gc.ca>

Publié avec l'autorisation du président de la Chambre des communes

Disponible auprès de :  
Les Éditions et Services de dépôt  
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada  
Ottawa (Ontario) K1A 0S5  
Téléphone : (613) 941-5995 ou 1-800-635-7943  
Télécopieur : (613) 954-5779 ou 1-800-565-7757  
publications@tpsgc.gc.ca  
<http://publications.gc.ca>